

ПРОТОКОЛ

относно съответствието на участниците с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от възложителя за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка от вида «публично състезание» с предмет: „Доставка на преносими статични трифазни измервателни и изпитвателни прибори за проверка на трифазни средства за търговско измерване на електрическа енергия, монтирани на ниско и средно напрежение“, реф. № PPD 17-051

РАЗДЕЛ I

Настоящият протокол е изготвен на основание чл. 54, ал. 7 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки (ППЗОП) от комисия, назначена със Заповед № CD-ORD-4193/21.07.2017 г. на г-н Виктор Станчев, Член на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, издадена на основание Решение № 17-051-1 от 21.06.2017 г. на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД за обявяване и провеждане на процедура за възлагане на обществена поръчка от вида „публично състезание“ с реф. № PPD 17-051 и предмет: „Доставка на преносими статични трифазни измервателни и изпитвателни прибори за проверка на трифазни средства за търговско измерване на електрическа енергия, монтирани на ниско и средно напрежение“.

Предметът на настоящата обществена поръчка е разделен на 2 (две) обособени позиции, както следва:

Обособена позиция 1 – „Доставка на преносими статични трифазни измервателни и изпитвателни прибори за клас на точност **0.05%** за проверка на трифазни средства за търговско измерване на електрическа енергия, монтирани на ниско и средно напрежение“;

Обособена позиция 2 – „Доставка на преносими статични трифазни измервателни и изпитвателни прибори за клас на точност **0.5%** за проверка на трифазни средства за търговско измерване на електрическа енергия, монтирани на ниско напрежение“.

На основание чл. 36, ал. 1, т. 1 и 2 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) решението и обявлението са публикувани в Регистъра на обществените поръчки на 21.06.2017 г. и заведени под преписка № 01467-2017-0063. Документацията за участие е публикувана профила на купувача на Възложителя на основание чл. 42, ал. 2, т. 2 от ЗОП във връзка с чл. 32, ал. 1, т. 1 от ЗОП на 21.06.2017 г. Решението за откриване и обявлението за обществената поръчка са публикувани на основание чл. 42, ал. 2, т. 1 от ЗОП във връзка с чл. 24, ал. 1, т. 1 от ППЗОП в профила на купувача на Възложителя също на 21.06.2017 г. в самостоятелен раздел с № 62105.

В изпълнение на Заповед № CD-ORD-4193/21.07.2017 г и на основание чл. 54, ал. 7 от ППЗОП, комисия в състав:

Председател (и член):

1. Евгени Станчев – Експерт търговия, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД

Членове:

2. Цветина Димитрова – Юриконсулт „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
3. Марияна Бецинска – Експерт търговия, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
4. Васил Зеленгоров - Главен инженер Мерене СрН, Дирекция „Мерене и управление на данни“, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
5. Светослав Георгиев – Главен инженер Мерене НН, Дирекция „Мерене и управление на данни“, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД.

Резервни членове:

1. Атанас Ангелов Танев – Юриконсулт в „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
2. Мария Иванова – Юриконсулт в „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
3. Светлана Илиева - Експерт търговия, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
5. Анета Димитрова – Експерт търговия, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
6. Юлия Добрева - Експерт търговия, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
6. Минко Радевски – Ръководител Направление Мерене СрН, Дирекция „Мерене и управление на данни“, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;
7. Георги Симеонов - Ръководител Направление Мерене НН, Дирекция „Мерене и управление на данни“, „ЧЕЗ Разпределение България“ АД.

състави и подписа на 15.08.2017 г. този протокол, който отразява съответствието на документите от офертите на участниците с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от възложителя за участие в настоящата открита процедура за възлагане на обществена поръчка.

РАЗДЕЛ II

На основание чл. 54 от ППЗОП комисията, назначена от възложителя за разглеждане, оценка и класиране на офертите, след получаване на представените оферти за участие и протокола по чл. 48, ал. 6 от ППЗОП от деловодството на Възложителя и след представяне на декларации по чл. 103, ал. 2 от ЗОП, започна работа в 13:00 часа на 21.07.2017 г.

На публичното заседание на комисията при отварянето на представените оферти присъства представител на участника **«ЕМСИСТ-6» ООД** - г-жа Петя Петрова - Управител на дружеството.

В първоначално определения срок за получаване на оферти, а именно до 16:30 часа на 20.07.2017 г. - в Деловодството на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – възложител на обществената поръчка, съгласно представения протокол са получени 4 /четири/ броя запечатани непрозрачни опаковки, които са регистрирани по реда на тяхното постъпване както следва:

1. Вх. № CD-DOC-7933/20.07.2017 г. в 13:31 часа – МТЕ Митър Тест Икуипмънт АГ, със седалище, адрес на управление: Швейцаршя, гр.Цуг, ПК СН -6300, ул. „Дамщласе“ No 16, тел: +41 41 724 36 16, факс: +41 41 724 24 25, e-mail: ziegler@met.ch и адрес за кореспонденция: Швейцаршя, гр.Цуг, ПК СН -6300, ул. „Дамщласе“ No 16, тел: +41 41 724 36 16, факс: +41 41 724 24 25, e-mail: ziegler@met.ch. Участникът участва за Обособени позиции № 1 и № 2;

2. Вх. № CD-DOC-7934/20.07.2017 г. в 13:38 часа – „ФРОДЕКСИМ ТРЕЙД“ ООД, със седалище, адрес на управление: гр.София, ул. „Васил Левски“ №154 и адрес за кореспонденция: гр.София, ул. „Васил Левски“ №154, тел: 02 818 56 10, факс: 02 818 56 11, e-mail: Veselin_nikolov@frodexim.com. Участникът участва за Обособени позиции № 1 и № 2;

3. Вх. № CD-DOC-7970/20.07.2017 г. в 14:55 часа – „ЕМСИСТ -6 «ООД, със седалище, адрес на управление и адрес за кореспонденция: гр. София, ПК 1113, район р-н Младост, ул. „Цариградсто шосе“ № 133, БИЦ ИЗОТ офис 304, тел: 02/ 971 83 50, факс: 02/ 971 84 19, e-mail: emsiyst@emsiyst.com. Участникът участва за Обособени позиция № 2;

4. Вх. № CD-DOC-7967/20.07.2017 г. в 15:39 часа – „Локатор - К“ ООД, със седалище, адрес на управление и адрес за кореспонденция: гр. София, ПК 1404, ж.к. „Гоце Делчев“, бл.258, вх.А, тел: 02/ 962 1881, факс: 02/ 962 21 39, e-mail: lokator@dir.bg. Участникът участва за Обособени позиции № 1 и № 2.

Комисията пристъпи към отварянето им по реда на постъпването им в деловодството на Възложителя.

При отварянето на опаковките с офертите на участниците в процедурата, комисията извърши последователно следните действия:

- на основание чл. 54, ал. 3 от ППЗОП оповести съдържанието на опаковката и провери и установи наличието на отделен/ни запечатан/и плик/ове с надпис „Предлагани ценови параметри“ за офертите на участниците - МТЕ Митър Тест Икуипмънт АГ, „ФРОДЕКСИМ ТРЕЙД“ ООД и „ЕМСИСТ-6“ ООД;

- на основание чл. 54, ал. 4 от ППЗОП трима от членовете ѝ подписаха техническото/ите предложение/я и плик/овете с надпис „Предлагани ценови параметри“ за офертите на участниците - МТЕ Митър Тест Икуипмънт АГ, „ФРОДЕКСИМ ТРЕЙД“ ООД и „ЕМСИСТ-6“ ООД;

- на основание чл. 54, ал. 5 от ППЗОП комисията предложи на присъстващия представител на участник да подпише техническото/ите предложение/я и плик/овете с надпис „Предлагани ценови параметри“ на другите участници. От направеното предложение присъстващия представител на участника не се възползва.

Преди да отвори плика с офертата на участника „Локатор - К“ ООД, комисията установи, че общата опаковка на последния е представена **разпечатана**. В резултат от направената констатация, комисията установи, че офертата на „Локатор - К“ ООД не съответства на изискванието на чл. 47, ал. 2 от ППЗОП, а именно – документите, свързани в участието в процедурата, да бъдат представени в запечатана опаковка. Раздел VIII от ППЗОП посочва какви следва да са действията на комисията при разглеждане на оферти, подадени на хартиен носител. В чл. 54, ал. 3 от ППЗОП посредством императивна разпоредба законодателят сочи, че комисията отваря по реда на тяхното постъпване **запечатаните** непрозрачни опаковки и оповестява съдържанието им. Пренебрегването на императивна разпоредба на подзаконовия нормативен акт от страна на комисията безспорно би нарушило законосъобразността на процедурата. Именно поради липсата на едно от определените чрез повелителни правни норми качества на опаковката на участника „Локатор - К“ ООД, а именно – последната да е **запечатана** – комисията се явява в

невъзможност да отвори опаковката му, както и да оповести съдържанието ѝ, поради което същата реши да спрямо офертата на този участник да не предприеме действията, предвидени в чл. 54, ал. 3 от ППЗОП, като неотнормими спрямо опаковка, която не отговаря на условията на тази разпоредба.

След извършването на гореписаните действия на комисията приключи публичната част на заседанието на комисията.

РАЗДЕЛ III

Комисията продължи работата си и разгледа представените от участниците „МТЕ Митър Тест Икуипмънт“ АГ, „ФРОДЕКСИМ ТРЕЙД“ ООД и „ЕМИСИТ-6“ ООД документи за съответствие с изискванията към личното състояние и критериите за подбор, поставени от възложителя.

В резултат на извършената проверка за наличие и редовност на съдържащите се в офертата на всеки участник документи и информация, комисията констатира следното:

1. По отношение на документите и информацията от офертата на участника „МТЕ Митър Тест Икуипмънт АГ“: Комисията се запозна детайлно с представените документи и информация от офертата на участника, провери ги подробно за съответствие с изискванията на ЗОП, обявлението и документацията за участие в процедурата и констатира следното:

В част II, Раздел Б – „Информация за представителите на икономическия оператор“ в графа „Представителство, ако има такива“ на Единния документ за обществени поръчки (ЕЕДОП) е декларирано, че г-н Лука Цюлинг е управител на юридическото лице участник в процедурата. Същевременно приложеният ЕЕДОП е подписан от г-жа Силвия Цветкова – оторизирано лице, съгл. Формуляр за оторизация от производителя, представен към документите на участника.

Видно от информацията, попълнена в ЕЕДОП на участника, последният се явява „чуждестранно юридическо лице“ по смисъла на чл. 10, ал. 1 от ЗОП, регистрирано в и съгласно законодателството на Конфедерация Швейцария. Съгласно разпоредбите на чл. 54, ал. 2 и чл. 55, ал. 3 от ЗОП във връзка с чл. 40, ал. 1 и ал. 2, т. 9 от ППЗОП чуждестранните лица, участници в процедура за възлагане на обществена поръчка, представят ЕЕДОП, подписан от **всички лица**, които представляват, управляват и контролират участника съгласно законодателството на държавата, в която са установени. След справка в Търговския регистър на Конфедерация Швейцария се установи, че последният е публичен и достъпът до него е безплатен. В резултат на същата проверка от страна на комисията обаче се установи също, че информацията, която се генерира в резултат на електронната справка в този регистър, се дава, **без да е правно обвързваща**. Поради тази причина, тъй като сред документите, представени от участника, не е налице удостоверение за актуално състояние на същия, издадено от съответния компетентен орган, от което да е видно кои са лицата, които представляват, управляват и контролират участника съгласно законодателството на държавата, в която е установен, такова следва да бъде представено от страна на „МТЕ Митър Тест Икуипмънт“ АГ.

1.2. В част IV, Раздел В – „Технически и професионални способности“ на ЕЕДОП в т.12 относно следното обстоятелство: *„Икономическият оператор може ли да представи изискваните **сертификати**, изготвени от официално признати **институции или агенции по контрол на качеството**, доказващи съответствието на продуктите, които могат да бъдат ясно идентифицирани чрез позоваване на технически спецификации или стандарти, посочени в обявлението или в документацията за поръчката“*, е деклариран сертификат ISO 9001:2008, Издаден от ДЕКРА Сертифициране ГмбХ, гр.Шудгарт, Германия, Регистрация на сертификата № 50703695/4, валиден от 29.06.2015 г. до 28.06.2018 г. Същевременно към офертата на участника е приложено копие на сертификат ISO 9001:2008, със същия регистрационен №, издаден от същия сертифициращ орган на името на дружество EMH Energie – Messtechnik GmbH. Видно от опаковката на участника и представените от него документи в поръчката, наименованието на икономическия оператор, участник в настоящата процедура за възлагане на обществена поръчка, е „**МТЕ Митър Тест Икуипмънт“ АГ**, а не EMH Energie – Messtechnik GmbH.

Съгласно изискванията на възложителя, посочени в Раздел III.2. „Указания за изготвяне на документите за участие“, т. 2.2.1., подточка III. „Технически и професионални способности“ от документацията за участие, сертификатът следва да удостовери съответствието **на участника, а не на някое друго трето лице**, имащо или не връзка с участника, със стандарт за управление на качеството БДС EN ISO 9001 или еквивалентен, с обхват /сфера на дейност/, сходен с предмета на поръчката.

Във връзка с посочените по-горе в т. 1.1. и т. 1.2. констатации за отстраняване на констатираните липси, непълноти и несъответствия, комисията счита за подходящо участникът да представи:

1) удостоверение за актуално състояние на участника, издадено от съответния компетентен орган, от което да е видно кои са лицата, които представляват, управляват и контролират участника съгласно законодателството на държавата, в която е установен;

2) нов ЕЕДОП, който да съдържа информацията относно данните, посочени в част II, Раздел Б – „Информация за представителите на икономическия оператор“, подписан от **всички лица**, които представляват, управляват и контролират участника съгласно законодателството на държавата, в която е установен;

3) сертификат и/или документ, доказващ, че именно участникът, а не някое трето лице, независимо от връзката помежду им, прилага система за управление на качеството, EN ISO 9001 или БДС EN ISO 9001:2008 или еквивалент/и, с обхват /сфера на дейност/, сходен с предмета на поръчката.

2. По отношение на документите и информацията от офертата на участника „ФРОДЕКСИМ ТРЕЙД“ ООД:

Комисията се запознава детайлно с представените документи и информацията от офертата на участника, провери ги подробно за съответствие с изискванията на ЗОП, обявлението и документацията за участие в процедурата и констатира следното:

Участникът „**ФРОДЕКСИМ ТРЕЙД**“ ООД е представил необходимите документи и информацията и от него не следва да се изисква нов ЕЕДОП и/или други документи, които съдържат променена и/или допълнителна информация на основание чл. 54, ал. 9 от ППЗОП.

3. По отношение на документите и информацията от офертата на участника „ЕМСИСТ-6“ ООД:

Комисията се запознава детайлно с представените документи и информацията от офертата на участника, провери ги подробно за съответствие с изискванията на ЗОП, обявлението и документацията за участие в процедурата и констатира следното:

Участникът „**ЕМСИСТ-6**“ ООД е представил необходимите документи и информацията и от него не следва да се изисква нов ЕЕДОП и/или други документи, които съдържат променена и/или допълнителна информация на основание чл. 54, ал. 9 от ППЗОП.

РАЗДЕЛ IV.

Всички участници, за които в РАЗДЕЛ III от настоящия протокол е посочено, че на основание чл. 54, ал. 9 от ППЗОП следва да представят нов ЕЕДОП и/или допълнителни документи, които съдържат променена и/или допълнителна информация, е необходимо да ги представят **в срок до 5 работни дни** в запечатан непрозрачен плик с надпис: „Документи по чл. 54, ал. 9 от ППЗОП за процедура за възлагане на обществена поръчка от вида «публично състезание» с предмет: „Доставка на преносими статични трифазни измервателни и изпитвателни прибори за проверка на трифазни средства за търговско измерване на електрическа енергия, монтирани на ниско и средно напрежение“, реф. № PPD 17-051“. Пликите с допълнителни документи следва да се представят в деловодството на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД на адрес: гр. София, бул. „Цариградско шосе“ № 159, БенчМарк Бизнес център не по-късно от 16:30 часа на деня, в който изтича 5-дневният срок.

Срокът е определен в работни дни и се брои от първия работен ден, следващ деня на получаване на настоящия протокол.

На основание чл. 54, ал. 8 от ППЗОП настоящият протокол се изпраща до всички участници в деня на публикуването му в профила на купувача.


Настоящият протокол е съставен на 15.08.2017 г. от назначената комисия за провеждане на поръчката и се подписва от всичките ѝ членове на същата дата, както следва:

Комисия:
Председател: 
Евгени Станчев

Членове:
1. 
Цветина Димитрова

3. 
Васил Зеленгоров

2. 
Марияна Бѐцинска

4. 
Светослав Георгиев